



INSTITUT CANADIEN DE DESIGN-CONSTRUCTION

Bulletin n° 18

Février 2007

DESIGN-CONSTRUCTION : Partenariats pour le progrès 3-4 mai 2007, Vancouver (C.-B.)

Vous avez sûrement reçu la brochure de la conférence qui renferme le programme intégral et le formulaire d'inscription. La Conférence annuelle de 2007 de l'ICDC aura lieu à l'hôtel Hyatt Regency situé dans le magnifique centre-ville de Vancouver. Nous avons réservé un nombre limité de chambres à un tarif spécial de groupe jusqu'au 16 avril. Ne tardez donc pas à faire vos réservations! Aucun autre forum ne vous donne accès à un tel groupe élite de professionnels de l'industrie canadienne de design-construction. Veuillez noter que l'atelier pratique d'un jour intitulé « **Les principes fondamentaux du design-construction** » aura lieu le 2 mai 2007.

Si vous désirez des exemplaires additionnels de la brochure de la conférence, veuillez télécharger le fichier pdf affiché sur notre site Web (<http://cdbi.org/events/indexfr.html>) ou communiquer avec le bureau de l'ICDC.

Le point sur les documents de design-construction 14 et 15

Le Comité canadien des documents de construction (CCDC) continue de tenir l'ICDC au courant des progrès réalisés ainsi que des modifications apportées aux nouveaux documents de design-construction du CCDC, soit le document 14 *Contrat de design-construction à forfait* et le document 15 *Contrat entre design-constructeur et professionnel*. On prévoit qu'une ébauche du document 14 devrait être prête en avril aux fins de consultation. L'ICDC étudie, conjointement avec le CCDC, la possibilité de devenir un organisme d'approbation officiel de ces documents.

Faits saillants des rapports présentés par les comités de l'ICDC

Communications et Éducation

- La conférence annuelle de 2007 aura lieu les 3 et 4 mai à Vancouver, en C.-B., et l'atelier pratique d'un jour sur les principes fondamentaux du design-construction se déroulera le 2 mai.
- La conférence et l'atelier seront tous deux reconnus par le programme Sceau d'or de l'ACC et l'Architectural Institute of British Columbia/CES (Continuing Education System). Les participants admissibles peuvent obtenir des points. Veuillez consulter le site Web pour plus de renseignements.
- Le comité a produit une brochure portant sur l'adhésion à l'ICDC; si vous désirez en obtenir des exemplaires pour donner à vos clients ou à de nouveaux membres éventuels, communiquez avec le bureau de l'ICDC.

Adhésion

- Le comité a préparé une lettre qui servira d'outil pour recruter de nouveaux membres.
- Le comité continuera de se concentrer sur le recrutement de membres architectes et ingénieurs.
- Nous tenterons également de mieux cibler les intérêts des entrepreneurs spécialisés.

Un comité spécial de l'Association canadienne de la construction

400 – 75, rue Albert, Ottawa, Ontario K1P 5E7
Téléphone : (613) 236-9455 Télécopieur : (613) 236-9526 www.cdbi.org



Maîtres d'ouvrage

- Le comité des maîtres d'ouvrage sera coprésidé par Doug Campbell du MDN et Randy Dhar de TPSGC. Le comité se réunira pour établir les objectifs et les priorités de 2007.

Gestion des risques

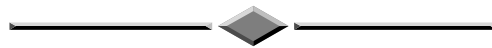
- Le comité commencera sous peu à publier des bulletins réguliers portant sur des questions d'actualité qui touchent l'industrie. Ces bulletins seront diffusés par courrier électronique aux membres et affichés sur le site Web de l'ICDC.

Normes de pratiques

- La série 400 « Exécution de projet » a été examinée et fera l'objet de modifications additionnelles. Le document devra également incorporer les révisions apportées au nouveau document CCDC 14.

Entrepreneurs spécialisés

- Une ébauche de l'entente de partenariat en design-construction sera présentée à la réunion de mars du Conseil d'administration de l'ACC, aux fins d'examen et de commentaires. Le document sera ensuite soumis à un examen juridique; une fois acceptée par le conseil de l'ICDC, l'entente sera présentée à la réunion de juin du Conseil de l'ACC aux fins d'approbation finale avant sa publication.



Bienvenue aux nouveaux membres de l'ICDC

- County of Dufferin, maître d'ouvrage situé à Orangeville, Ontario
- The Maricor Group, Canada Ltd., firme d'ingénierie de Halifax, Nouvelle-Écosse
- Fowler Bauld & Mitchell Ltd., firme d'architectes de Halifax, Nouvelle-Écosse
- Mike Moore & Sons Construction Ltd., entrepreneur général de Sault Ste. Marie, Ontario
- H.H. Angus & Associates Ltd., firme d'ingénierie de Don Mills, Ontario
- Infrastructure Ontario, maître d'ouvrage de Toronto, Ontario
- Delcom Engineering Ltd., firme d'ingénierie de Summerside, Î.-P.-É.
- Paragon Project Management Inc., experts-conseils en gestion de projet de Revelstoke, C.-B.
- Classic Design Contracting, entreprise de design-construction de Salt Spring Island, C.-B.
- Bender Engineered Concrete Solutions, entrepreneur spécialisé de Mississauga, Ontario
- R.W Beck, firme représentant des maîtres d'ouvrage d'Orlando, en Floride.

PRIX D'EXCELLENCE EN DESIGN-CONSTRUCTION

L'Institut canadien de design-construction entame sa 5^e édition des prix d'excellence. Veuillez noter qu'à compter de cette année, des modifications mineures ont été apportées aux exigences concernant le dossier de présentation pour des raisons de clarté. Ces modifications sont affichées sur le site Web de l'ICDC.

Les candidatures doivent être reçues au plus tard le **1^{er} avril** de chaque année civile.

Les lauréats seront annoncés et présentés lors de la conférence annuelle, dans le cadre d'un déjeuner spécial qui aura lieu le 4 mai 2007 à Vancouver.

Pour de plus amples renseignements sur les exigences et les critères du concours, consultez le site Web de l'ICDC à <http://cdbi.org/awards/indexfr.html>

(La version anglaise est affichée sur le site Web de l'ICDC.)